

Appendix B/ Annexe B
Ottawa Licensed Bilingual Child Care Centres List
Liste des centres éducatifs agréés de langue bilingues d'Ottawa

<u>Name of Centre/Contact Information</u> <u>Nom du centre/Coordonnées</u>	<u>Ward</u> <u>Quartier</u>	<u>Ages</u> <u>Âges</u>	<u>Subsidy</u> <u>Subven- tion</u>	<u>Full-Time</u> <u>Plein temps</u>	<u>Part-Time</u> <u>Temps partiel</u>	<u>Irr. Hours</u> <u>Heures irrég.</u>	<u>Comments</u> <u>Commentaires</u>
Centre éducatif Pinocchio Educational Centre Ministry of FAIT/Ministère des AECI 111, promenade Sussex Drive, Ottawa www.ottawa.ca	12	18 months/mois - 5 years/ans	X	X	X		
Children on the Hill/Enfants de La Colline, Les Confederation Building/Édifice de la confédération House of Commons/Chambre des communes, Ottawa www.childrenonthehillenfantsdelacollines	14	18 months/mois - 5 years/ans	X	X			Workplace Centre: Priority given to employees of the House of Commons, the Senate and the Parliamentary Library and members of the Parliamentary Press Gallery / Centre en milieu de travail: Priorité aux employé(e)s de la Chambre des communes, le Sénat et la bibliothèque parlementaire, et tribune de la presse parlementaire
Dow's Lake Daycare/Garderie Lac Dow Inc. Building/Edifice Sir William Logan 580, rue Booth Street, Ottawa www.dld-gld.com	14	18 months/mois - 5 years/ans	X	X			Workplace Centre: Priority given to employees of Natural Resources Canada and employees of the Federal Government / Centre en milieu de travail: Priorité aux employé(e)s de Ressources naturelles Canada et employé(e)s de government fédéraux

<u>Name of Centre/Contact Information</u> <u>Nom du centre/Coordonnées</u>	<u>Ward</u> <u>Quartier</u>	<u>Ages</u> <u>Âges</u>	<u>Subsidy</u> <u>Subven-</u> <u>tion</u>	<u>Full-Time</u> <u>Plein</u> <u>temps</u>	<u>Part-Time</u> <u>Temps</u> <u>partiel</u>	<u>Irr. Hours</u> <u>Heures</u> <u>irrég.</u>	<u>Comments</u> <u>Commentaires</u>
Garderie Bernadette Child Care Centre Ottawa University/Université d'Ottawa 100, privé Thomas More Private, Ottawa	12	6 weeks/semaines - 5 years/ans	X	X			Workplace Centre: Priority given to the students and employees of Ottawa University for subsidized spaces / Centre en milieu de travail: Priorité aux étudiant(e)s/employé(e)s de l'Université d'Ottawa pour les places subventionnées
Garderie coopérative Sunflower Co-op Day Nursery CMHC/SCHL 700, chemin Montreal Road, Ottawa www.sunflowercoop.ca	13	18 months/mois - 5 years/ans	X	X	X		Workplace Centre: Priority given to employees of CMHC, NRC and other federal groups / Centre en milieu de travail: Priorité aux employé(e)s de SCHL, CNR et autres groupes fédéraux
Garderie Les tout-petits de Tupper Tots Daycare Édifice Sir Charles Tupper Building 2720 promenade Riverside Drive, Ottawa	16	16 months/mois - 5 years/ans	X	X	X		Workplace Centre, Priority given to Charles Tupper Building employees, Federal employees, Canada Post employees and Tupper employees Centre en milieu de travail, Priorité offerte aux employé(e)s d'édifice Sir Charles Tupper, fédéraux, de Postes Canada et Edifice Tupper
Garderie Oasis Child Care Centre Ottawa Hospital Campus 507, chemin Smyth Road, Ottawa www.garderie-oasis-childcare.ca	18	10 months/mois - 5 years/ans	X	X			Workplace Centre - Ottawa Hospital Centre en milieu de travail

<u>Name of Centre/Contact Information</u> <u>Nom du centre/Coordonnées</u>	<u>Ward</u> <u>Quartier</u>	<u>Ages</u> <u>Âges</u>	<u>Subsidy</u> <u>Subven- tion</u>	<u>Full-Time</u> <u>Plein temps</u>	<u>Part-Time</u> <u>Temps partiel</u>	<u>Irr. Hours</u> <u>Heures irrég.</u>	<u>Comments</u> <u>Commentaires</u>
Garderie Tunney's Daycare Statistics Canada/Statistiques Canada Tunney's Pasture/Parc Tunney, Ottawa	15	6 weeks/semaines - 4 years/ans	X	X			Workplace Centre: Priority given to Statistics Canada employees, Federal Government employees and then the surrounding community / Centre en milieu de travail: Priorité aux employé(e)s de Statistiques Canada, employé(e)s fédéraux et ensuite la communauté environnante
St. Luke's Child Care Centre/Centre éducatif St Luc Ottawa City Hall/ Hôtel de ville d'Ottawa 110 avenue Laurier West Avenue, Ottawa www.ottawa.ca	14	18 months/mois - 5 years/ans	X	X			
St-Laurent Academy/Académie St-Laurent Académie St-Laurent Academy 641 avenue Sladen Avenue, Ottawa www.st-laurentacademy.com	13	10 months/mois - 5 years/ans		X	X		